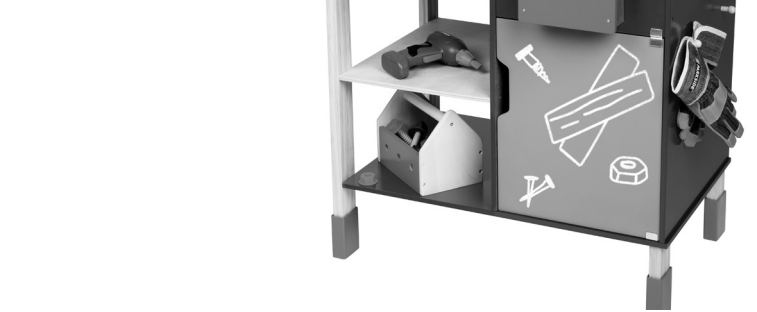




PDF ONLINE
www.lidl-service.com



WORKBENCH

GB	WORKBENCH <div>Assembly and safety advice</div>
SI	OTOŠKA DELOVNA MIZA <div>Navodila za upravljanje in varnostna opozorila</div>
SK	PRÁCOVNÝ STÔL <div>Pokyny pre montáž a bezpečnosť</div>
HU	MUNKAPAD <div>Szerelési- és biztonsági utasítások</div>
CZ	DĚTSKÁ DÍLNA <div>Pokyny k montáži a bezpečnosti pokyny</div>
DE AT CH	WERKBANK <div>Montage- und Sicherheitshinweise</div>

GB	WORKBENCH <div>Assembly and safety advice</div>
SI	OTOŠKA DELOVNA MIZA <div>Navodila za upravljanje in varnostna opozorila</div>
SK	PRÁCOVNÝ STÔL <div>Pokyny pre montáž a bezpečnosť</div>
HU	MUNKAPAD <div>Szerelési- és biztonsági utasítások</div>
CZ	DĚTSKÁ DÍLNA <div>Pokyny k montáži a bezpečnosti pokyny</div>
DE AT CH	WERKBANK <div>Montage- und Sicherheitshinweise</div>

GB	WORKBENCH <div>Assembly and safety advice</div>
SI	OTOŠKA DELOVNA MIZA <div>Navodila za upravljanje in varnostna opozorila</div>
SK	PRÁCOVNÝ STÔL <div>Pokyny pre montáž a bezpečnosť</div>
HU	MUNKAPAD <div>Szerelési- és biztonsági utasítások</div>
CZ	DĚTSKÁ DÍLNA <div>Pokyny k montáži a bezpečnosti pokyny</div>
DE AT CH	WERKBANK <div>Montage- und Sicherheitshinweise</div>

GB	WORKBENCH <div>Assembly and safety advice</div>
SI	OTOŠKA DELOVNA MIZA <div>Navodila za upravljanje in varnostna opozorila</div>
SK	PRÁCOVNÝ STÔL <div>Pokyny pre montáž a bezpečnosť</div>
HU	MUNKAPAD <div>Szerelési- és biztonsági utasítások</div>
CZ	DĚTSKÁ DÍLNA <div>Pokyny k montáži a bezpečnosti pokyny</div>
DE AT CH	WERKBANK <div>Montage- und Sicherheitshinweise</div>

- Tudnivalók az elemek kezeléséhez**
 - Az elemek eltávolításánál és behelyezésénél a Q és T ábra szerint járjon el.
 - A nem tilthető elemeket nem szabad ismét feltölteni.
 - Az akkumulátorokat felöltött felületele mellett szabad feltölteni.
 - Feltöltött elemek az akkumulátorokat el kell távolítani a játékból.
 - Éltérő elemtípusokat vagy új és használt elemeket tilos együtt használni.
 - Az elemeket a helyes polaritásnak megfelelően kell behelyezni.
 - A lemerült elemeket el kell távolítani a játékból.
 - A csatlakozó pólusokat semmi esetre se zárja rövidre.
 - Az elemek eltávolítását és behelyezését csak felöltött végezheti.

Összeszerelés

- Tudnivaló:** Távolítsa el az összes csomagolóanyagot a termékről.
- Tudnivaló:** Szüksége van egy további csillag csavarhúzóra a termék összeszereléséhez.

- A termék összeszerelésének egyes lépései a B–T ábrán bemutatott ábrán látható.
- Javasoljuk, hogy 2 felnőtt szerelje össze a terméket.
- Összeszerelés közben ne húzza szorosa a csavarokat; minden csavart akkor húzzon meg, ha készen vannak az egyes alkatrészek.

- Magasság beállítása (lásd R. ábra)**

A termék három különböző magasságba állítható. A Q és T ábráknak **[36]** elérő magasságai vannak. Attó függően, hogy a talpakat melyik oldalával (A vagy B) teszi rá a termék lábaira, emelkedik a termék:

Termék	Magasság (cm-ben)
talpak nélkül	kb. 97
A talpveggel	kb. 101
B talpveggel	kb. 103

Mentesítés

A csomagolás környezetbarát anyagokból készült, amelyeket a helyi újrahasznosító helyeken adhat le ártalmatlanítás céljából.

GB	WORKBENCH <div>Assembly and safety advice</div>
SI	OTOŠKA DELOVNA MIZA <div>Navodila za upravljanje in varnostna opozorila</div>
SK	PRÁCOVNÝ STÔL <div>Pokyny pre montáž a bezpečnosť</div>
HU	MUNKAPAD <div>Szerelési- és biztonsági utasítások</div>
CZ	DĚTSKÁ DÍLNA <div>Pokyny k montáži a bezpečnosti pokyny</div>
DE AT CH	WERKBANK <div>Montage- und Sicherheitshinweise</div>

A csomagolás környezetbarát anyagokból készült, amelyeket a helyi újrahasznosító helyeken adhat le ártalmatlanítás céljából.

GB	WORKBENCH <div>Assembly and safety advice</div>
SI	OTOŠKA DELOVNA MIZA <div>Navodila za upravljanje in varnostna opozorila</div>
SK	PRÁCOVNÝ STÔL <div>Pokyny pre montáž a bezpečnosť</div>
HU	MUNKAPAD <div>Szerelési- és biztonsági utasítások</div>
CZ	DĚTSKÁ DÍLNA <div>Pokyny k montáži a bezpečnosti pokyny</div>
DE AT CH	WERKBANK <div>Montage- und Sicherheitshinweise</div>

List of pictograms used	
	CE mark indicates conformity with relevant EU directives applicable for this product.
	WARNING! Safety notice
	Dispose of the packaging in an environmentally-friendly manner!

Workbench

Introduction

- Information**
 -
 - We congratulate you on the purchase of your new product. You have chosen a high quality product. The instructions for use are part of the product. They contain important information concerning safety, use and disposal. Before using the product, please familiarise yourself with all of the safety information and instructions for use. Only use the product as described and for the specified applications. If you pass the product on to anyone else, please ensure that you also pass on all the documentation with it.

Intended use

This product is only for private use and not intended for commercial use.

Scope of delivery

- 31 individual parts **[1]-[27]**
 - 1 sound box **[28]**, **[28a]**, **[28b]**, **[28c]**, **[28d]**, **[28e]**
 - 1 electronic screwdriver **[29]**, **[29a]**, **[29b]**
 - 1 gloves **[30]**
 - 1 hammer **[31]**
 - 1 saw **[32]**
 - 1 wrench **[33]**
 - 1 screwdriver **[34]**
 - 1 ruler **[35]**
 - 4 plastic feet **[36]**
 - 4 wooden washers **[37]**
 - 2 square blocks **[38]**
 - 2 rectangle blocks **[39]**
 - 4 perforated strips with 6 holes **[40]**
 - 4 perforated strips with 4 holes **[41]**
 - 4 perforated strips with 3 holes **[42]**
 - 4 curved perforated strips with 3 holes **[43]**

GB	WORKBENCH <div>Assembly and safety advice</div>
SI	OTOŠKA DELOVNA MIZA <div>Navodila za upravljanje in varnostna opozorila</div>
SK	PRÁCOVNÝ STÔL <div>Pokyny pre montáž a bezpečnosť</div>
HU	MUNKAPAD <div>Szerelési- és biztonsági utasítások</div>
CZ	DĚTSKÁ DÍLNA <div>Pokyny k montáži a bezpečnosti pokyny</div>
DE AT CH	WERKBANK <div>Montage- und Sicherheitshinweise</div>

- Funkciók**
 - Soundbox (lásd V. ábra)**
 - A Soundbox-on **[28]** 5 gomb található **[28a]**, **[28b]**, **[28c]**, **[28d]**, **[28e]**:**
 - A be-/kikapcsoláshoz nyomja meg a **[28a]** gombot.
 - Nyomja meg a **[28b]** gombot és megszólal egy hang, mintha valaki kalapáccsal használna.
 - Nyomja meg a **[28c]** gombot és megszólal egy hang, mintha valaki őrlőne valamit.
 - Nyomja meg a **[28d]** gombot és megszólal egy hang, mintha valaki fűrészelne valamit.
 - A lemerült elemeket el kell távolítani a játékból.
 - A csatlakozó pólusokat semmi esetre se zárja rövidre.
 - Az elemek eltávolítását és behelyezését csak felöltött végezheti.

- Akkus csavarhúzó hanggal (lásd W. ábra)**
- 2 gomb található az akkus csavarhúzón **[29]** **[29a]**, **[29b]**:**
- Tartsa a **[29a]** gombot lenyomva, hogy az akkus csavarhúzó elforduljon. A kikapcsoláshoz engedje el a gombot.
- Mozgassa a **[29b]** gombot forgásirány megváltoztatásához (az áramutató járásával ellentétes irányban).

Elemek behelyezése / cserélése

- Az elemek behelyezésénél és eltávolításánál kérjük, a Q és T ábra szerint járjon el.

- Környezeti károk az elemek / akkuk hibás megsemmisítése következtében!**
- Az elemeket / akkukat nem szabad a háziszemélté dobni. Mérgező hatású nehézfémeket tartalmazhatnak és ezért különleges kezelést igényelnek hulladékként szánítanak. A nehézfémek vegyjelje a következők: Cd = kadmium, Hg = higany, Pb = ólom. Ezért az elhasznált elemeket / akkukat egy közösségi gyűjtőhelyen adja le.

- Garancia**

A terméket szigorú minőségi előírások betartásával gondosan gyártottuk, és szállítás előtt lelkiismeretesen ellenőriztük. Ha a terméken hiányosságot tapasztal, akkor a termék eladójával szemben törvényes jogot illetik meg Önt. Ezeket a törvényes jogokat a következőkben ismertett garancia vállalásunk nem korlátozza.

- 2 wooden small gears **[44]**
- 1 wooden big gears **[45]**
- 1 plastic funnel **[46]**
- 3 piece of white chalk **[47]**
- 3 plastic green long screw, 93 mm **[48]**
- 3 plastic red long screw, 83 mm **[49]**
- 3 plastic green short screw, 57 mm **[50]**
- 3 plastic red short screw, 47 mm **[51]**
- 3 plastic nails **[52]**
- 12 plastic nuts **[53]**
- 4 batteries (1.5V LR03, AAA) **[54]**

1 set assembly materials:

- 33 screws, 35 mm **[51]**
- 2 screws, 24 mm **[52]**
- 12 screws, 20 mm **[53]**
- 4 screws, 30 mm **[54]**
- 2 screws, 20 mm **[55]**
- 1 screw, 14 mm **[56]**
- 1 plastic spacers, 23 mm **[57]**
- 1 assembly, operating and safety instructions

Technical data

Dimension: approx. 68 x 42 x 97/101/103 cm (W x D X H)

Power supply: 1.5V===AAA/LR03 x 4

GB	Safety notices
SI	POZOR! Opozorilni napotek
SK	POZOR! Opozorilni napotek
HU	FIGYELM! Figyelmeztetések
CZ	POZOR! Opozorilni napotek
DE AT CH	POZOR! Opozorilni napotek

- Scope of delivery**
 - 31 individual parts **[1]-[27]**
 - 1 sound box **[28]**, **[28a]**, **[28b]**, **[28c]**, **[28d]**, **[28e]**
 - 1 electronic screwdriver **[29]**, **[29a]**, **[29b]**
 - 1 gloves **[30]**
 - 1 hammer **[31]**
 - 1 saw **[32]**
 - 1 wrench **[33]**
 - 1 screwdriver **[34]**
 - 1 ruler **[35]**
 - 4 plastic feet **[36]**
 - 4 wooden washers **[37]**
 - 2 square blocks **[38]**
 - 2 rectangle blocks **[39]**
 - 4 perforated strips with 6 holes **[40]**
 - 4 perforated strips with 4 holes **[41]**
 - 4 perforated strips with 3 holes **[42]**
 - 4 curved perforated strips with 3 holes **[43]**

- Warnings**
 - WARNING.** Not suitable for children under 36 months. Small parts. Choking hazard.
 - WARNING.** To be used under the direct supervision of an adult.
 - WARNING.** Keep away from fire.
 - Toy glove is **NOT** protective device, **DO NOT** use it for personal protective equipment.
 - Mounting/Dismantling only by adults due to small parts which can be swallowed.
 - WARNING.** All packaging are not part of the toy and for safety reasons should always be removed before it is handed over to children to play with.
 - Retain packaging for future reference.
 - The product is suitable for children aged from 3 years old.

- Adjusting the height (see fig. R)**

The product can be assembled at three different heights. The feet **[36]** have different heights. The product becomes higher depending on which side of the feet you insert into the legs on the product (side A or B):

GB	WORKBENCH <div>Assembly and safety advice</div>
SI	OTOŠKA DELOVNA MIZA <div>Navodila za upravljanje in varnostna opozorila</div>
SK	PRÁCOVNÝ STÔL <div>Pokyny pre montáž a bezpečnosť</div>
HU	MUNKAPAD <div>Szerelési- és biztonsági utasítások</div>
CZ	DĚTSKÁ DÍLNA <div>Pokyny k montáži a bezpečnosti pokyny</div>
DE AT CH	WERKBANK <div>Montage- und Sicherheitshinweise</div>

- Tudnivalók az elemek kezeléséhez**
 - Az elemek eltávolításánál és behelyezésénél a Q és T ábra szerint járjon el.
 - A nem tilthető elemeket nem szabad ismét feltölteni.
 - Az akkumulátorokat felöltött felületele mellett szabad feltölteni.
 - Feltöltött elemek az akkumulátorokat el kell távolítani a játékból.
 - Éltérő elemtípusokat vagy új és használt elemeket tilos együtt használni.
 - Az elemeket a helyes polaritásnak megfelelően kell behelyezni.
 - A lemerült elemeket el kell távolítani a játékból.
 - A csatlakozó pólusokat semmi esetre se zárja rövidre.
 - Az elemek eltávolítását és behelyezését csak felöltött végezheti.

- Összeszerelés**
 - Tudnivaló:** Távolítsa el az összes csomagolóanyagot a termékről.
 - Tudnivaló:** Szüksége van egy további csillag csavarhúzóra a termék összeszereléséhez.

- A termék összeszerelésének egyes lépései a B–T ábrán bemutatott ábrán látható.
- Javasoljuk, hogy 2 felnőtt szerelje össze a terméket.
- Összeszerelés közben ne húzza szorosa a csavarokat; minden csavart akkor húzzon meg, ha készen vannak az egyes alkatrészek.

- Magasság beállítása (lásd R. ábra)**

A termék három különböző magasságba állítható. A Q és T ábráknak **[36]** elérő magasságai vannak. Attó függően, hogy a talpakat melyik oldalával (A vagy B) teszi rá a termék lábaira, emelkedik a termék:

- Magasság beállítása (lásd R. ábra)**

A termék három különböző magasságba állítható. A Q és T ábráknak **[36]** elérő magasságai vannak. Attó függően, hogy a talpakat melyik oldalával (A vagy B) teszi rá a termék lábaira, emelkedik a termék:

- Magasság beállítása (lásd R. ábra)**

A termék három különböző magasságba állítható. A Q és T ábráknak **[36]** elérő magasságai vannak. Attó függően, hogy a talpakat melyik oldalával (A vagy B) teszi rá a termék lábaira, emelkedik a termék:

- Magasság beállítása (lásd R. ábra)**

A termék három különböző magasságba állítható. A Q és T ábráknak **[36]** elérő magasságai vannak. Attó függően, hogy a talpakat melyik oldalával (A vagy B) teszi rá a termék lábaira, emelkedik a termék:

- Magasság beállítása (lásd R. ábra)**

A termék három különböző magasságba állítható. A Q és T ábráknak **[36]** elérő magasságai vannak. Attó függően, hogy a talpakat melyik oldalával (A vagy B) teszi rá a termék lábaira, emelkedik a termék:

- Magasság beállítása (lásd R. ábra)**

A termék három különböző magasságba állítható. A Q és T ábráknak **[36]** elérő magasságai vannak. Attó függően, hogy a talpakat melyik oldalával (A vagy B) teszi rá a termék lábaira, emelkedik a termék:

Instructions for handling batteries

- How to remove and insert the batteries (see fig. Q and T).
- Non-rechargeable batteries are not to be recharged.
- Rechargeable batteries are only to be charged under adult supervision.
- Rechargeable batteries are to be removed from the toy before being charged.
- Different types of batteries or new and used batteries are not to be mixed.
- Batteries are to be inserted with the correct polarity.
- Exhausted batteries are to be removed from the toy.
- The supply terminals are not to be short-circuited.
- Battery insert and remove can only done by an adult.

Assembly

Note: Remove all packaging materials from the product.
Note: You will need an additional cross-tip scwdriver in order to assemble the product.

- Follow the steps shown in figures B–T for the assemble of the product.
- It is recommended to assemble this product by two adults.
- Do not fully tighten screws when assembling, tighten all screws when each section completed.

Adjusting the height (see fig. R)

The product can be assembled at three different heights. The feet **[36]** have different heights. The product becomes higher depending on which side of the feet you insert into the legs on the product (side A or B):

Product	Height (unit in cm)
Without feet	approx. 97
With feet side A	approx. 101
With feet side B	approx. 103

Functions

Sound box (see fig. V)

- There are 5 buttons **[28a]**, **[28b]**, **[28c]**, **[28d]**, **[28e]** on the sound box **[28]**:**
- Press button **[28a]** to switch on and off.
- Press button **[28b]** for the sounds of hammering.

- Press button **[28c]** for the sounds of grinding.
- Press button **[28d]** for the sounds of sawing.
- Press button **[28e]** for the sounds of drilling.
Note: The sound turns itself off automatically after 15 seconds.

Electric screwdriver with sound (see fig. W)

- There are 2 buttons **[29a]**, **[29b]** on the electric screwdriver **[29]**:**
- Keep pressing button **[29a]** to keep screwdriver running, release the button to stop.
- Slide **[29b]** to change rotation direction (clockwise/anti-clockwise).

Inserting/replacing batteries

- To insert and replace the batteries, proceed as shown in fig. Q and T.

Care and storage

- Do not use harsh or aggressive cleaning agents.
- Clean the product only with a dry cloth.
- For gloves:** Hand wash in cold water, no bleach. Air dry flat.
- Always store the product clean and dry and at room temperature.

Disposal

The packaging is made entirely of recyclable materials, which you may dispose of at local recycling facilities.

- Observe the marking of the packaging materials for waste separation, which are marked with abbreviations (a) and numbers (b) with following meaning: 1–7: plastics/20–22: paper and fibreboard/80–98: composite materials.

- The product and packaging materials are recyclable, dispose of it separately for better waste treatment. The Triman logo is valid in France only.

- Contact your local refuse disposal authority for more details of how to dispose of your worn-out product.

- To help protect the environment, please dispose of the product properly when it has reached the end of its useful life and not in the household waste. Information on collection points and their opening hours can be obtained from your local authority.

Faulty or used batteries/rechargeable batteries must be recycled in accordance with Directive 2006/66/EC and its amendments. Please return the batteries/rechargeable batteries and /or the product to the available collection points.

- Environmental damage through incorrect disposal of the batteries/rechargeable batteries!**

Batteries/rechargeable batteries may not be disposed of with the usual domestic waste. They may contain toxic heavy metals and are subject to hazardous waste treatment rules and regulations. The chemical symbols for heavy metals are as follows: Cd = cadmium, Hg = mercury, Pb = lead. That is why you should dispose of used batteries/rechargeable batteries at a local collection point.

Warranty

The product has been manufactured to strict quality guidelines and meticulously examined before delivery. In the event of product defects you have legal rights against the retailer of this product. Your legal rights are not limited in any way by our warranty detailed below.

The warranty for this product is 3 years from the date of purchase. The warranty period begins on the date of purchase. Please keep the original sales receipt in a safe location. This document is required as your proof of purchase.

Should this product show any fault in materials or manufacture within 3 years from the date of purchase, we will repair or replace it – at our choice – free of charge to you. This warranty becomes void if the product has been damaged, or used or maintained improperly.

The warranty applies to defects in material or manufacture. This warranty does not cover product parts subject to normal wear, thus possibly considered consumables (e.g. batteries) or for damage to fragile parts, e.g. switches, rechargeable batteries or glass parts.

Warranty claim procedure

To ensure quick processing of your case, please observe the following instructions:

Please have the till receipt and the item number (e.g. IAN 123456_7890) available as proof of purchase. You will find the item number on the rating plate, an engraving on the front page of the instructions for use (bottom left), or as a sticker on the rear or bottom of the product. If functional or other defects occur, please contact the service department listed either by telephone or by e-mail. You can return a defective product to us free of charge to the service address that will be provided to you. Ensure that you enclose the proof of purchase (till receipt) and information about what the defect is and when it occurred.

Service

GB
Service Great Britain
Tel.: 08000569216
E-Mail: owim@lidl.co.uk

Rendeltetészerű használat

Legenda použitých piktogramů	
	Značka CE vyjadňuje súlad s príslušnými smernicami EÚ, ktoré se vzťahujú na tento výrobek.
	POZOR! Varovné upozornění
	Obal a výrobek zlikvidujte spôsobem šetrným k životnému prostredí!

Dětská dílna

• Úvod

Blahopřejeme Vám ke koupi nového výrobku. Rozhodli jste se pro kvalitní produkt. Návod k obsluze je součástí tohoto výrobku. Obsahuje důležité pokyny pro bezpečnost, použití a likvidaci. Před použitím výrobku se seznámte se všemi pokyny k obsluze a bezpečnostními pokyny. Používejte výrobek jen popsaným způsobem a na uvedených místech. Při předání výrobku třetí osobě přeďte i všechny podklady.

• Použití ke stanovenému účelu

Výrobek je určen pouze pro privátní použití, není vhodný pro komerční účely.

• Obsah dodávky

31 jednotlivých dílů [1]–[27]

1 zvukový box [28] [28a] [28b] [28c] [28d] [28e]

1 akumulátorový šroubovák [29] [29a] [29b]

1 pár rukavíc [30]

1 kladivo [31]

1 píla [32]

1 klíč [33]

1 šroubovák [34]

1 lineál [35]

4 umělohmotné nohy [36]

4 dřevěné podložky [37]

2 kvadratické bloky [38]

2 obdélníkové bloky [39]

4 lišty s 6 otvory [40]

4 lišty s 4 otvory [41]

4 lišty s 3 otvory [42]

2 malá dřevěná ozubená kolečka [44]

1 velké dřevěné ozubené kolečko [45]

	Výrobek a obalové materiály sú recyklovateľné, zlikvidujte ich oddelene pre lepšie spracovanie odpadu. Triman-Logo platí iba pre Francúzsko.
	O možnostiach likvidácie opotrebovaného výrobku sa môžete informovať na Vašej obecnej alebo mestskej správe.
	Ak výrobok doslúžil, v záujmu ochrany životného prostredia ho neodhadzte do domového odpadu, ale odovzdajte na odbornú likvidáciu. Informácie o zberných miestach a ich otváracích hodinách získate na Vašej príslušnej správe.

Defektné alebo použité batérie / akumulátorové batérie musia byť odovzdané na recykláciu podľa smernice 2006/66/ES a jej zmien. Batérie / akumulátorové batérie a / alebo výrobok odovzdajte prostredníctvom dostupných zberných stredísk.

Nesprávna likvidácia batérií / akumulátorových batérií ničí životné prostredie!

Batérie / akumulátorové batérie sa nesmú likvidovať spolu s domovým odpadom. Môžu obsahovať jedovaté ťažké kovy a je potrebné zaobchádzať s nimi ako s nebezpečným odpadom. Chemické značky ťažkých kovov sú nasledovné: Cd = kadmium, Hg = ortuť, Pb = olovo. Opatrebované batérie / akumulátorové batérie preto odoslať v komunálnej zberni.

• Záruka

Tento výrobok bol dôkladne vyrobený podľa prísnych akostných smerníc a pred dodaním svedomito testovaný. V prípade nedostatkov tohto výrobku Vám prináležia zákonné práva voči predajcovi produktu. Tieto zákonné práva nie sú našou nižšie uvedenou zárukou obmedzené.

Na tento produkt poskytujeme 3-ročnú záruku od dátumu nákupu. Záručná doba začína plynúť dátumom kúpy. Starostlivo si prosím uschovajte originálny pokladničný lístok. Tento doklad je potrebný ako dôkaz o kúpe.

1 umělohmotný trychtýř [46]

3 kusy bílé křídly [47]

3 dlouhé, zelené umělohmotné šrouby, 93 mm [48]

3 dlouhé, červené umělohmotné šrouby, 83 mm [49]

3 krátké, zelené umělohmotné šrouby, 57 mm [50]

3 krátké, červené umělohmotné šrouby, 47 mm [51]

3 umělohmotné hřebíky [52]

12 umělohmotných matek [53]

4 baterie (1,5V LR03, AAA) [54]

1 sada montážního materiálu:

33 šroubů, 35 mm [51]

2 šrouby, 24 mm [52]

12 šroubů, 20 mm [53]

4 šrouby, 30 mm [54]

2 šrouby, 20 mm [55]

1 šroub, 1,4 mm [56]

1 umělohmotné distance, 23 mm [57]

1 pokyny k montáži, obsluze a bezpečnosti

• Technická data

Rozměry: cca 68 x 42 x 97 / 101 / 103 cm

(š x h x v)

Napájení proudem: 4 x LR03, 1,5V=== AAA

Bezpečnostní upozornění

POZOR. Nevhodné pro děti do 36 měsíců. Malé díly. Nebezpečí udušení.

POZOR. Použití pod bezprostředním dohledem dospělých osob.

POZOR. Chrádnt před ohněm.

Rukavice na hrani nemají **ŽÁDNOU** ochrannou funkci, **NEPOUŽÍVAT** jako ochranné rukavice.

Montáž a demontáž mají provádět pouze dospělé osoby z důvodu malých dílů, které lze spolknout.

POZOR. Obalové materiály nejsou součástí hračky a mají se z bezpečnostních důvodů odstranit ještě dříve, než se předá výrobek dětem na hrání.

Obal uschovat pro případné pozdější dotazy.

Výrobek je vhodný pro děti od 3 let.

• Pokyny k zacházení s bateriemi

Při vyjímání a vkládání baterií postupujte podle obr. Q a T.

Baterie, které nejsou určeny k dobíjení, nesmíte nabíjet.

Akumulátory se smí nabíjet pouze pod dozorem dospělých osob.

Akumulátory se musí před nabíjením vyjmout z hračky.

Různé typy baterií nebo nové a vybité batérie se nesmí používat společně.

Baterie se musí vkládat se správnou polaritou.

Vybité batérie se musí z hračky odstranit.

V žádné případě nezkratujte připojovací póly.

Vkládání a vyjímání baterií smí provádět pouze dospělá osoba.

• Montáž

Upozornění: Odstraňte veškerý obalový materiál z výrobku.

Upozornění: K montáži výrobku potřebujete přídatvý křížový šroubovák.

Při montáži výrobku postupujte podle jednotlivých kroků uvedených na obr. B–T.

Doporučujeme, aby výrobek sestavovali 2 dospělá osoby.

Během montáže šrouby neutahujte; všechny šrouby pevně utáhněte až po dokončení jednotlivých prvků.

• Nastavení výšky (viz obr. R)

Výrobek můžete nastavit do tří různých výšek. Nohy [36] mají různé výšky. Podle toho, kterou stranu nohy (A nebo B) nastříčte do podstavce výrobku, tak se výrobek zvýší:

Výrobek	Výška (v cm)
bez nohou	cca 97
se stranou nohy A	cca 101
se stranou nohy B	cca 103

• Zlikvidování

Obal se skládá z ekologických materiálů, které můžete zlikvidovat prostřednictvím místních sběren recyklovatelných materiálů.

Při třídění odpadu se řiďte podle označení obalových materiálů zkratkami (a) a číslý (b), s následujícím významem: 1–7: umělé hmoty / 20–22: papír a lepenka / 80–98: složené látky.

- Pro zapnutí nebo vypnutí stiskněte tlačítko [28a].
- Stiskněte tlačítko [28b] a zazní zvuk, jako když někdo používá kladivo.
- Stiskněte tlačítko [28c] a zazní zvuk, jako když někdo něco brousí.

Výrobek a obalové materiály jsou recyklovatelné, zlikvidujte je odděleně pro lepší odstranění odpadu. Logo Triman platí jen pro Francii.

	Legende der verwendeten Piktogramme
	Das CE-Zeichen bestätigt die Konformität mit den für das Produkt zutreffenden EU-Richtlinien.
	ACHTUNG! Warnhinweis
	Entsorgen Sie Verpackung und Produkt umweltgerecht!

Werkbank

• Einleitung

Wir beglückwünschen Sie zum Kauf Ihres neuen Produkts. Sie haben sich damit für ein hochwertiges Produkt entschieden. Die Bedienungsanleitung ist Teil dieses Produkts. Sie enthält wichtige Hinweise für Sicherheit, Gebrauch und Entsorgung. Machen Sie sich vor der Benutzung des Produkts mit allen Bedien- und Sicherheitshinweisen vertraut. Benutzen Sie das Produkt nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Produkts an Dritte mit aus.

Císlo výrobku nájdete na typovom štítku, gravúre, na prednej strane Vášho návodu (dole vľavo) alebo ako nálepku na zadnej alebo spodnej strane.

Ak sa vyskytnú funkčné poruchy alebo iné nedostatky, najskôr telefonicky alebo e-mailom kontaktujte následne uvedené servisné oddelenie. Produkt označený ako defektný potom môžete s priloženým dokladom o kúpe (pokladničný lístok) a uvedením, v čom spočíva nedostatok a kedy sa vyskytol, bezplatne odoslať na Vám oznámenú adresu servisného pracovníka.

• Servis

Servis Slovensko
Tel.: 0800 008158
E-pošta: owim@lidl.sk

• Lieferumfang
31 Einzelteile [1]–[27]
1 Soundbox [28] [28a] [28b] [28c] [28d] [28e]
1 elektrischer Akkuschauber [29] [29a] [29b]
1 Paar Handschuhe [30]
1 Hammer [31]
1 Säge [32]
1 Schraubenschlüssel [33]
1 Schraubendreher [34]
1 Lineal [35]

4 Kunststofffüße [36]

4 Holz-Unterlegscheiben [37]

2 quadratische Blöcke [38]

2 rechteckige Blöcke [39]

4 Lochleisten mit 6 Löchern [40]

4 Lochleisten mit 4 Löchern [41]

4 Lochleisten mit 3 Löchern [42]

Stiskněte tlačítko [28a] a zazní zvuk, jako když někdo něco řeže.

Stiskněte tlačítko [28b] a zazní zvuk, jako když někdo používá vrtáčku.

Poznámka: Zvuk se vždy po 15 vteřinách automaticky vypne.

• Akumulátorový šroubovák se zvukem (viz obr. W)

Na akumulátorovém šroubovaku [29] jsou

2 tlačítka [29a] [29b]:

Přidržte tlačítko [29a] stisknuté a akumulátorový šroubovák se točí. Pro ukončení tlačítko uvolněte.

Posunutím tlačítka [29b] změňte směr otáčení (ve směru chodu hodinových ručiček / proti směru chodu hodinových ručiček).

• Vložení a výměna baterií

Při vkládání a výměně baterií postupujte podle obr. Q a T.

• Ošetřování a skladování

Nepoužívejte žádné ostré nebo agresivní čisticí prostředky.

Výrobek čistěte jen suchým hadrem.

Pro rukavice: Prát ručně ve studené vodě, nebělit. Sušit naplocho.

Výrobek skladujte vždy suchý při pokojové teplotě.

• Ošetrovanie a skladovanie

Nepoužívajte žiadne ostré nebo agresívne čistiace prostriedky.

Výrobek čistíte jen suchým hadrem.

Pro rukavice: Prát ručně ve studené vodě, nebělit. Sušit naplocho.

Výrobek skladujte vždy suchý při pokojové teplotě.

Při třídění odpadu se řiďte podle označení obalových materiálů zkratkami (a) a číslý (b), s následujícím významem: 1–7: umělé hmoty / 20–22: papír a lepenka / 80–98: složené látky.

Výrobek a obalové materiály jsou recyklovatelné, zlikvidujte je odděleně pro lepší odstranění odpadu. Logo Triman platí jen pro Francii.

O možnostiach likvidace vysloužilých zařízení se informujte u správy vaší obce nebo města.

V zájmu ochrany životního prostředí vysloužilý výrobek nevyhazujte do domovního odpadu, ale předejte k odborné likvidaci. O sběrnách a jejich otevíracích hodinách se můžete informovat u příslušné správy města nebo obce.

Vadné nebo vybité batérie resp. akumulátory se musí, podle smernice 2006/66/ES a jejích príslušných zmien, recyklovat. Batérie, akumulátory i výrobek odevzdejte zpět do nabizených sběren.

Akumulátory se nesmí zlikvidovat v domácím odpadu. Mohou obsahovat jedovaté těžké kovy a musí se zpracovávat jako zvláštní odpad. Chemické symboly těžkých kovů: Cd = kadmium, Hg = rtuť, Pb = olovo. Proto odevzdejte opotrebované batérie / akumulátory u komunální sběrný.

Při vkládání a výměně baterií postupujte podle obr. Q a T.

Doporučujeme, aby výrobek sestavovali 2 dospělá osoby.

Během montáže šrouby neutahujte; všechny šrouby pevně utáhněte až po dokončení jednotlivých prvků.

Montáž a demontáž mají provádět pouze dospělé osoby z důvodu malých dílů, které lze spolknout.

Obal uschovat pro případné pozdější dotazy.

Výrobek je vhodný pro děti od 3 let.

POZOR. Nevhodné pro děti do 36 měsíců. Malé díly. Nebezpečí udušení.

POZOR. Použití pod bezprostředním dohledem dospělých osob.

POZOR. Chrádnt před ohněm.

Rukavice na hrani nemají **ŽÁDNOU** ochrannou funkci, **NEPOUŽÍVAT** jako ochranné rukavice.

Montáž a demontáž mají provádět pouze dospělé osoby z důvodu malých dílů, které lze spolknout.

POZOR. Obalové materiály nejsou součástí hračky a mají se z bezpečnostních důvodů odstranit ještě dříve, než se předá výrobek dětem na hrání.

Obal uschovat pro případné pozdější dotazy.

Výrobek je vhodný pro děti od 3 let.

POZOR. Obalové materiály nejsou součástí hračky a mají se z bezpečnostních důvodů odstranit ještě dříve, než se předá výrobek dětem na hrání.

Obal uschovat pro případné pozdější dotazy.

Výrobek je vhodný pro děti od 3 let.

POZOR. Obalové materiály nejsou součástí hračky a mají se z bezpečnostních důvodů odstranit ještě dříve, než se předá výrobek dětem na hrání.

Obal uschovat pro případné pozdější dotazy.

Výrobek je vhodný pro děti od 3 let.

POZOR. Obalové materiály nejsou součástí hračky a mají se z bezpečnostních důvodů odstranit ještě dříve, než se předá výrobek dětem na hrání.

Obal uschovat pro případné pozdější dotazy.

Výrobek je vhodný pro děti od 3 let.

POZOR. Obalové materiály nejsou součástí hračky a mají se z bezpečnostních důvodů odstranit ještě dříve, než se předá výrobek dětem na hrání.

Obal uschovat pro případné pozdější dotazy.

Výrobek je vhodný pro děti od 3 let.

POZOR. Obalové materiály nejsou součástí hračky a mají se z bezpečnostních důvodů odstranit ještě dříve, než se předá výrobek dětem na hrání.

Obal uschovat pro případné pozdější dotazy.

Výrobek je vhodný pro děti od 3 let.

POZOR. Obalové materiály nejsou součástí hračky a mají se z bezpečnostních důvodů odstranit ještě dříve, než se předá výrobek dětem na hrání.

Obal uschovat pro případné pozdější dotazy.

Výrobek je vhodný pro děti od 3 let.

Produkt	Höhe (in cm)
ohne FüÙe	ca. 97
mit Fußseite A	ca. 101
mit Fußseite B	ca. 103

Zárúka platí na vady materiálu a výrobní vady. Tato záruka se nevztahuje na díly výrobku podléhající opotřebení (např. na batérie), dále na poškození křehkých, choulostlivých dílů, např. vypínačů, akumulátorů nebo dílů zhotovených ze skla.

• Postup v případě uplatňování záruky

Pro zajištění rychlého zpracování Vašeho případu se řiďte následujícími pokyny:

Pro všechny požadavky si připravte pokladní strženku a číslo artiklu (např. IAN 123456_7890) jako doklad o zakoupení.

Číslo artiklu najdete na typovém štítku, gravúre, titulní stránce návodu (vlevo dole) nebo na nálepce na zadní nebo spodní straně.

V případě poruch funkce nebo jiných závad nejříve kontaktujte, telefonicky nebo e-mailem, v následujícím textu uvedené servisní oddělení.

Výrobek registrovaný jako vadný potom můžete s příloženým dokladem o zakoupení (pokladní strženkou) a údaji k závadě a kdy k ní došlo, bezplatně zaslat na adresu servisu, která Vám byla sdělena.

Servis
 Servis Česká republika
Tel.: 800600632
E-Mail: owim@lidl.cz

Servis Slovensko
Tel.: 0800 008158
E-pošta: owim@lidl.sk

Servis Österreich
Tel.: 0800 292726
E-Mail: owim@lidl.at

Servis Schweiz
Tel.: 0800562153
E-Mail: owim@lidl.ch

</